

DÉCLARATION ANGLO-FRANÇAISE DU 7 NOVEMBRE 1918.

ANNEXE I du rapport fait le 16 mai 1939 (CMD 5674) sur la correspondance MacMahon- Hussein de 1915

L'objectif visé par la France et la Grande-Bretagne en poursuivant à l'Est la guerre déclenchée par l'ambition de l'Allemagne est l'émancipation complète et définitive des peuples longtemps opprimés par les Turcs et l'établissement de gouvernements et d'administrations nationales dont l'autorité découle de l'initiative et du libre choix des populations autochtones.

Pour concrétiser ces intentions, la France et la Grande-Bretagne ne font qu'encourager et aider à la mise en place de gouvernements et d'administrations autochtones en Syrie et en Mésopotamie, aujourd'hui libérées par les Alliés, et dans les territoires dont elles se sont engagées à assurer et reconnaître la libération dès qu'ils seront effectivement constitués.

Loin de vouloir imposer aux populations de ces régions des institutions particulières, elles se contentent d'assurer par leur soutien et par une assistance adéquate le fonctionnement régulier des gouvernements et des administrations librement choisies par les populations elles-mêmes. Garantir une justice impartiale et égale pour tous, faciliter le développement économique du pays en inspirant et en encourageant l'initiative locale, favoriser la diffusion de l'éducation, mettre fin aux dissensions dont la politique turque a trop longtemps profité, telle est la politique que les deux gouvernements alliés mènent dans les territoires libérés.

The object aimed at by France and Great Britain in prosecuting in the East the War let loose by the ambition of Germany is the complete and definite emancipation of the peoples so long oppressed by the Turks and the establishment of national governments and administrations deriving their authority from the initiative and free choice of the indigenous populations.

In order to carry out these intentions France and Great Britain are at one in encouraging and assisting the establishment of indigenous Governments and administrations in Syria and, Mesopotamia, now liberated by the Allies, and in the territories the liberation of which they are engaged in securing and recognising these as soon as they are actually established.

Far from wishing to impose on the populations of these regions any particular institutions they are only concerned to ensure by their support and by adequate assistance the regular working of Governments and administrations freely chosen by the populations themselves. To secure impartial and equal justice for all, to facilitate the economic development of the country by inspiring and encouraging local initiative, to favour the diffusion of education, to put an end to dissensions that have too long been taken advantage of by Turkish policy, such is the policy which the two Allied Governments uphold in the liberated territories.